

Dispositivos cotidianos

A2 • Pack 07 • Telefony, počítače a příslušenství • 1/6

Español	Česky / použití
el teléfono fijo / móvil	pevný telefon / mobilní telefon
el móvil / el celular	mobil; běžná označení podle oblasti
el ordenador / la computadora	počítač; podle oblasti i el computador
el portátil	notebook; také ordenador portátil
la tableta	tablet
la pantalla / el teclado	obrazovka, displej / klávesnice
el ratón / los auriculares	myš / sluchátka
el micrófono / la cámara	mikrofon / kamera, fotoaparát podle kontextu
el cargador / la batería	nabíječka / baterie
el cable / la impresora	kabel / tiskárna
la conexión / el wifi	připojení / wifi
la aplicación / el programa	aplikace / program

Ve větách

Uso el portátil para estudiar español.

Používám notebook ke studiu španělštiny.

Necesito el cargador del móvil. Potřebuji nabíječku k mobilu.

La cámara está encima de la pantalla.

Kamera je nad obrazovkou.

Základ A2 doplňují současné praktické výrazy, např. aplikace, příloha a videohovor. Konkrétní termíny nejsou pevným povinným inventářem A2. V packu používáme hlavně móvil a ordenador; celular, computadora a computador jsou správné regionální varianty.

Acciones en la pantalla

A2 • Pack 07 • Co s technikou dělám • 2/6

Español	Česky
usar el móvil / el ordenador	používat mobil / počítač
navegar por Internet	procházet internet
buscar información	hledat informace
abrir / cerrar una aplicación	otevřít / zavřít aplikaci
escribir / enviar un mensaje	napisat / poslat zprávu
recibir / leer un correo	dostat / přečíst e-mail
responder a un mensaje	odpovědět na zprávu
guardar / borrar un archivo	uložit / smazat soubor
descargar / subir una foto	stáhnout / nahrát fotografii
hacer clic en un enlace	kliknout na odkaz
cargar el móvil	nabít mobil
encender / apagar el ordenador	zapnout / vypnout počítač

Stáhnout × nahrát

Descargo el documento de la página web.

Stahuji dokument z webové stránky.

Subo una foto a la página del curso.

Nahrávám fotku na stránku kurzu.

Guardo el archivo en una carpeta. Ukládám soubor do složky.

Použití a účel

Leo mensajes en el móvil. Čtu zprávy na mobilu.

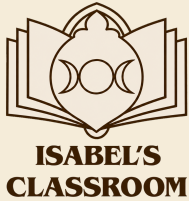
Uso una aplicación para aprender palabras.

Používám aplikaci k učení slov.

Busco información sobre el curso.

Hledám informace o kurzu.

Guardar = uložit; borrar = smazat; enviar = poslat; adjuntar = přiložit. Tyto činnosti nejsou zaměnitelné. Descargar/subir jsou praktické digitální rozšíření. **La carpeta** = složka; není to český „koberec“.



Mensajes y correo

A2 • Pack 07 • E-mail, adresa a příloha • 3/6

Español	Česky
el correo electrónico	e-mail; služba i konkrétní zpráva dle kontextu
la dirección de correo electrónico	e-mailová adresa
el asunto / el destinatario, la destinataria	předmět zprávy / adresát, adresátka
el mensaje / la respuesta	zpráva / odpověď
el archivo / el documento	soubor / dokument
el archivo adjunto	přiložený soubor, příloha
adjuntar un archivo	přiložit soubor
el enlace / la página web	odkaz / webová stránka
la arroba (@) / el punto (.)	zavináč / tečka
el guion (-) / el guion bajo (_)	spojovník / podtržítka
¿Me puede enviar el documento?	Můžete mi poslat dokument?
Le envío el archivo adjunto.	Posílám vám přiložený soubor.

Řekni adresu srozumitelně

ana.novak@example.com

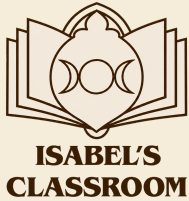
ana, punto, novak, arroba, example, punto, com.

¿Puede repetir su dirección de correo?

Můžete zopakovat svou e-mailovou adresu?

¿Cómo se escribe su apellido? Jak se píše vaše příjmení?

Adresa je vymyšlená pro výuku. **Guion** píšeme bez tilde. **Correo** může podle kontextu znamenat poštu, e-mail nebo zprávu. **El archivo adjunto** je přiložený soubor, **el enlace** odkaz na obsah; zpráva s odkazem nemusí mít přílohu. Asunto, destinatario a archivo adjunto jsou praktické rozšíření.



Hablamos a distancia

A2 • Pack 07 • Telefon a videohovor • 4/6

Español	Česky
llamar a alguien	zavolat někomu
hablar por teléfono	mluvit telefonicky
contestar al teléfono	zvednout/vyřídit telefon
dejar un mensaje	zanechat vzkaz
hacer una videollamada	uskutečnit videohovor
¿Puedo hablar con Ana?	Mohu mluvit s Anou?
Soy Luis. / De parte de Luis.	Tady Luis. / Volá Luis.
Ahora no puede hablar.	Ted' nemůže mluvit.
¿Puede llamar más tarde?	Můžete zavolat později?
¿Quiere dejar un mensaje?	Chcete zanechat vzkaz?
¿Me oye bien?	Slyšíte mě dobře?
No le oigo bien.	Špatně vás slyším.

Krátký telefonát

A: Buenos días. ¿Puedo hablar con Ana?
B: Ahora no puede hablar. ¿De parte de quién?
A: De parte de Luis. ¿Puede llamarme esta tarde?
B: Sí, le dejo el mensaje.
A: Gracias.

Když není dobře slyšet

¿Puede repetirlo, por favor? Můžete to zopakovat?
Un momento, por favor. Moment, prosím.
¿Podemos hablar por teléfono? Můžeme si zavolat?
Te llamo a las seis. Zavolám ti v šest.

Vykání: ¿Me oye bien? / No le oigo bien. Tykání: ¿Me oyes bien? / No te oigo bien. De parte de... identifikuje volajícího nebo předává, od koho vzkaz je. Způsoby zvedání telefonu se liší podle oblasti: ¿Sí?, ¿Diga?, ¿Aló?, ¿Bueno? podle země a situace.

Algo no funciona

A2 • Pack 07 • Popsat problém a požádat o pomoc • 5/6

Español	Česky
No tengo conexión a Internet.	Nemám připojení k internetu.
El wifi no funciona.	Wifi nefunguje.
La conexión es muy lenta.	Připojení je velmi pomalé.
No puedo abrir el archivo.	Nemohu otevřít soubor.
No he recibido el correo.	E-mail mi nepřišel.
No hay ningún archivo adjunto.	Není tu žádná příloha.
El enlace no funciona.	Odkaz nefunguje.
La pantalla está rota.	Displej je rozbitý.
El móvil no tiene batería.	Mobil má vybitou baterii.
No recuerdo la contraseña.	Nepamatuji si heslo.
¿Puede enviarlo otra vez?	Můžete to poslat znovu?
¿Me puede ayudar?	Můžete mi pomoci?

Řekni, co chybí nebo co nejde

He recibido el correo, pero no puedo abrir el archivo.

E-mail mi přišel, ale nemohu otevřít soubor.

El documento no está adjunto. ¿Puede enviarlo otra vez?

Dokument není přiložený. Můžete jej poslat znovu?

Jeden odkaz × dvě fotky

El enlace no funciona. / Los enlaces no funcionan.

La foto está borrosa. / Las fotos están borrosas.

Borrosa = rozmazaná; praktické rozšíření.

Fráze procvičují popis problému a domluvu pomoci; nejde o návod k opravě konkrétního zařízení. **No he recibido** zde říká, že očekávaná zpráva zatím nedorazila. V jiném kontextu nebo oblasti může být přirozené i **no recibí el correo**.

Mi vida digital

A2 • Pack 07 • Účet, sociální sítě a původní zpráva • 6/6

Español	Česky
la cuenta / el nombre de usuario	účet / uživatelské jméno
la contraseña	heslo
iniciar / cerrar sesión	přihlásit se / odhlásit se
las redes sociales	sociální sítě
publicar una foto / un comentario	zveřejnit fotku / komentář
seguir una cuenta	sledovat účet
compartir un enlace	sdílet odkaz
ver un vídeo / escuchar un podcast	sledovat video / poslouchat podcast

Zpráva do jazykové školy

Buenos días:

Soy Lucía Novák, del curso de español A2. He recibido su correo con el horario. Puedo abrir el enlace, pero no encuentro el documento de los ejercicios. No hay ningún archivo adjunto. ¿Me lo puede enviar otra vez, por favor? Muchas gracias por su ayuda.

Un saludo,
Lucía

Vzor používá vykání a neutrální zdvořilý styl. Kamarádovi přirozeně: Hola, Ana. No puedo abrir el archivo. ¿Me lo mandas otra vez? Gracias. **Mandar** je běžné synonymum enviar. Účet a přihlašování jsou současné praktické rozšíření.

Původní český výklad, příklady, dialogy a úlohy pro Isabel's Classroom. Tematická orientace ověřena 25. 10. 2026: Instituto Cervantes, Nociones específicas A1–A2, oddíly 9 a 16.4. Současné digitální výrazy jsou vlastní praktické doplnění; nejde o úplný seznam slov A2 ani převzatý pracovní list. Jména, adresy a situace jsou vymyšlené.